



A9-0279/2023

27.9.2023

*****I**

JELENTÉS

az Északnyugat-atlanti Halászati Szervezet szabályozási területén alkalmazandó védelmi és végrehajtási intézkedések megállapításáról szóló (EU) 2019/833 rendelet módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló javaslatról
(COM(2023)0108 – C9-0039/2023 – 2023/0056(COD))

Halászati Bizottság

Előadó: Grace O'Sullivan

Az eljárások jelölései

- * Konzultációs eljárás
- *** Egyetértési eljárás
- ***I Rendes jogalkotási eljárás (első olvasat)
- ***II Rendes jogalkotási eljárás (második olvasat)
- ***III Rendes jogalkotási eljárás (harmadik olvasat)

(Az eljárás típusa a jogszabálytervezetben javasolt jogalaptól függ.)

A jogalkotási aktus tervezetének módosításai

A Parlament kéthasábos módosításai

A törlést ***félkövér dőlt*** betűk jelzik a baloldali hasáb szövegében. A szövegváltoztatást ***félkövér dőlt*** betűk jelzik mindkét hasáb szövegében. Az új szöveget ***félkövér dőlt*** betűk jelzik a jobb oldali hasáb szövegében.

A módosítások fejlécének első és második sora a vizsgált jogalkotási aktus tervezetének érintett szakaszára utal. Ha a módosítás már létező – a jogalkotási aktus tervezetével módosítani kívánt – jogalkotási aktusra vonatkozik, a fejléc egy harmadik és egy negyedik sort is tartalmaz, amelyek a létező jogalkotási aktusra és annak érintett rendelkezésére utalnak.

A Parlament módosításai konszolidált szöveg formájában

Az új szövegrészeket ***félkövér dőlt*** betűk jelzik. A törölt szövegrészeket a **■** jel jelzi vagy azok át vannak húzva. A szövegváltoztatást a helyettesítendő szöveg törlésével vagy áthúzásával és a helyébe lépő új szöveg ***félkövér dőlt*** szedésével jelzik.

Ettől eltérően a szolgálatok által a végleges szöveg kialakítása érdekében bevezetett, kimondottan technikai jellegű módosításokat nem kell jelölni.

TARTALOM

	Oldal
AZ EURÓPAI PARLAMENT JOGALKOTÁSI ÁLLÁSFOGLALÁS-TERVEZETE	5
INDOKOLÁS	7
AZ ILLETÉKES BIZOTTSÁG ELJÁRÁSA.....	9
NÉV SZERINTI ZÁRÓSZAVAZÁS AZ ILLETÉKES BIZOTTSÁGBAN.....	10

AZ EURÓPAI PARLAMENT JOGALKOTÁSI ÁLLÁSFOGLALÁS-TERVEZETE

az Északnyugat-atlanti Halászati Szervezet szabályozási területén alkalmazandó védelmi és végrehajtási intézkedések megállapításáról szóló (EU) 2019/833 rendelet módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló javaslatról (COM(2023)0108 – C9-0039/2023 – 2023/0056(COD))

(Rendes jogalkotási eljárás: első olvasat)

Az Európai Parlament,

- tekintettel a Bizottság Parlamenthez és Tanácshoz intézett javaslatára (COM(2023)0108),
 - tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződés 294. cikkének (2) bekezdésére és 43. cikkének (2) bekezdésére, amelyek alapján a Bizottság javaslatát benyújtotta a Parlamenthez (C9-0039/2023),
 - tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződés 294. cikkének (3) bekezdésére,
 - tekintettel az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság 2023. június 15-i véleményére¹,
 - tekintettel eljárási szabályzata 59. cikkére,
 - tekintettel a Halászati Bizottság jelentésére (A9-0279/2023),
1. elfogadja első olvasatban az alábbi álláspontot;
 2. felkéri a Bizottságot, hogy utalja az ügyet újból a Parlamenthez, ha javaslatát másik szöveggel váltja fel, lényegesen módosítja vagy lényegesen módosítani kívánja;
 3. utasítja elnökét, hogy továbbítsa a Parlament álláspontját a Tanácsnak és a Bizottságnak, valamint a nemzeti parlamenteknek.

Módosítás 1

Rendelethez irányuló javaslat

1 cikk – 1 bekezdés – 4 pont

(EU) 2019/833 rendelet

4 cikk – 5 bekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg

(5) Ha jelen rendelet **vagy a védelmi és végrehajtási intézkedések** máshogy nem **rendelkeznek**, a kutatóhajókra nem

Módosítás

(5) Ha jelen rendelet máshogy nem **rendelkezik**, a kutatóhajókra nem vonatkoznak a szabályozási területen a

¹ HL C 293., 2023.8.18., 144. o.

vonatkoznak a szabályozási területen a halak kifogására vonatkozó védelmi és kezelési intézkedések, különösen a hálószebőségre, a méretekre, a lezárt területekre és az idényekre vonatkozó korlátozások.

halak kifogására vonatkozó védelmi és kezelési intézkedések, különösen a hálószebőségre, a méretekre, a lezárt területekre és az idényekre vonatkozó korlátozások.

Indokolás

Mivel a védelmi és végrehajtási intézkedéseket nem tették teljes mértékben közzé az Európai Unió Hivatalos Lapjában, azokat nem lehet teljes mértékben érvényesíteni, ezért azok a NAFO szabályozási területén működő kutatóhajókra alkalmazandó védelmi és kezelési intézkedések tekintetében nem lehetnek korlátozó jellegűek.

INDOKOLÁS

1. A javaslat tartalma

2023. március 3-án a Bizottság javaslatot terjesztett elő az Északnyugat-atlanti Halászati Szervezet (NAFO) – amelynek az Európai Unió (EU) 1979 óta szerződő fele – által elfogadott védelmi és végrehajtási intézkedéseket az uniós jogba átültető (EU) 2019/833 rendelet módosítására. A javaslat célja, hogy átültesse az uniós jogba a védelmi és végrehajtási intézkedések azon módosításait, amelyeket a NAFO a legutóbbi, 2022 szeptemberében megtartott 43. éves ülésén fogadott el.

A NAFO az Atlanti-óceán északnyugati részén található halászati erőforrások kezeléséért felelős regionális halászati gazdálkodási szervezet. A NAFO állományvédelmi és -kezelési intézkedései kizárólag a NAFO nyílt tengeri szabályozási területére, eltérő rendelkezés hiányában pedig minden olyan halászhajóra vonatkoznak, amelyet a halászati erőforrásokra irányuló kereskedelmi halászati tevékenység céljára használnak vagy szándékoznak használni. A NAFO-egyezmény értelmében a NAFO-bizottság – amelynek valamennyi szerződő fél tagja – felel a védelmi és végrehajtási intézkedések elfogadásáért.

A NAFO-egyezmény értelmében a bizottság által elfogadott védelmi intézkedések kötelező érvényűek, és a szerződő felek kötelesek azokat alkalmazni. A NAFO-bizottság éves ülésein határozatok formájában új intézkedéseket fogad el, amelyekről az ügyvezető titkár értesíti a szerződő feleket. Az Európai Unióról szóló szerződés 3. cikkének (5) bekezdése kimondja, hogy az Uniónak tiszteletben kell tartania a nemzetközi jogot. Így kötelessége a NAFO védelmi és végrehajtási intézkedéseinek végrehajtása is.

Ez a javaslat a NAFO által 2022 szeptemberében elfogadott, ugyanezen év december 1-jén hatályba lépett és azóta is alkalmazandó intézkedéseket ülteti át.

2. Az előadó álláspontja

Az előadó üdvözli a rendelet javasolt módosítását, amely a NAFO új védelmi és végrehajtási intézkedéseinek átültetése révén 2022 őszétől naprakésszé teszi az uniós jogot.

Jelenleg mintegy 40 uniós hajó halászik a NAFO szabályozási területén, és Spanyolország és Portugália rendelkezik a legnagyobb flottával.

A NAFO által 2022 őszén elfogadott és a bizottsági javaslatban szereplő új intézkedések magukban foglalják a kutatási tervek benyújtására és a kutatási tevékenységekben való részvétellel kapcsolatos hajókövetelményekre, valamint a vonatkozó felmérésekben feltüntetendő minimális információkra vonatkozó követelményeket, a 3M körzetnek a vörös álsügér tekintetében a teljes kifogható mennyiség elérésekor történő lezárására vonatkozó rendelkezéseket, a próbavonóhálókra vonatkozó rendelkezéseket (amikor egy hajó első alkalommal lép be egy halászati körzetbe), a grönlandi cápa halászatára, kirakodására és fedélzeten tartására vonatkozó tilalmat, valamint a jogellenes, be nem jelentett és szabályozatlan halászatot folytató hajók ilyenként történő, az Északnyugat-atlanti Halászati Szervezet általi jegyzékbe vételét, amennyiben ezeket a hajókat más regionális halászati

gazdálkodási szervezet már jegyzékbe vette.

A javaslat továbbá felhatalmazást ad a Bizottságnak arra, hogy módosítsa az Északnyugat-atlanti Halászati Szervezet szabályozási területén alkalmazandó védelmi és végrehajtási intézkedések megállapításáról szóló (EU) 2019/833 rendeletet a lobogó szerinti tagállamoknak a kutatási tervekkel és a kutatásban részt vevő hajókra vonatkozó követelményekkel kapcsolatos kötelezettségei tekintetében.

Az előadó hangsúlyozni kívánja a közös halászati politika célkitűzéseinek fontosságát, különösen a szakpolitika azon környezetvédelmi kötelezettségvállalásait, amelyek az uniós hajók nem uniós vizeken folytatott tevékenységeire vonatkoznak, valamint a megfelelő regionális halászati gazdálkodási szervezetek szabályainak betartását. A közös halászati politika szabályai – megfelelő végrehajtás esetén – ambiciózus és nagyon is szükséges megközelítést biztosítanak a halászati gazdálkodás tekintetében.

AZ ILLETÉKES BIZOTTSÁG ELJÁRÁSA

Cím	Az Északnyugat-atlanti Halászati Szervezet szabályozási területén alkalmazandó védelmi és végrehajtási intézkedések megállapításáról szóló (EU) 2019/833 rendelet módosítása	
Hivatkozások	COM(2023)0108 – C9-0039/2023 – 2023/0056(COD)	
Az Európai Parlamentnek történő benyújtás dátuma	3.3.2023	
Illetékes bizottság A plenáris ülésen való bejelentés dátuma	PECH 13.3.2023	
Előadók A kijelölés dátuma	Grace O'Sullivan 20.4.2023	
Vizsgálat a bizottságban	28.3.2023	18.7.2023
Az elfogadás dátuma	20.9.2023	
A zárószavazás eredménye	+: 21 -: 1 0: 0	
A zárószavazáson jelen lévő tagok	Clara Aguilera, João Albuquerque, François-Xavier Bellamy, Izaskun Bilbao Barandica, Isabel Carvalhais, Maria da Graça Carvalho, Asger Christensen, Francisco Guerreiro, Niclas Herbst, Ladislav Ilčić, France Jamet, Pierre Karleskind, Predrag Fred Matić, Francisco José Millán Mon, Bert-Jan Ruissen, Marc Tarabella, Theodoros Zagorakis	
A zárószavazáson jelen lévő póttagok	Ska Keller, Gabriel Mato, Lucia Vuolo	
A zárószavazáson jelen lévő póttagok (209. cikk, (7) bekezdés)	Massimiliano Smeriglio, Emma Wiesner	
A benyújtás dátuma	27.9.2023	

NÉV SZERINTI ZÁRÓSZAVAZÁS AZ ILLETÉKES BIZOTTSÁGBAN

21	+
ECR	Ladislav Ilčić, Bert-Jan Ruissen
NI	Marc Tarabella
PPE	François-Xavier Bellamy, Maria da Graça Carvalho, Niclas Herbst, Gabriel Mato, Francisco José Millán Mon, Lucia Vuolo, Theodoros Zagorakis
Renew	Izaskun Bilbao Barandica, Asger Christensen, Pierre Karleskind, Emma Wiesner
S&D	Clara Aguilera, João Albuquerque, Isabel Carvalhais, Predrag Fred Matic, Massimiliano Smeriglio
Verts/ALE	Francisco Guerreiro, Ska Keller

1	-
ID	France Jamet

0	0

Jelmagyarázat:

+ : mellette

- : ellene

0 : tartózkodás